

希腊境内火炬传递被取消

핵심내용

东京奥运会，奥运圣火传递，希腊境内取消传递，日本将如期进行



<http://tv.cctv.com/2020/03/14/VIDE9w73HJiwVKnlJGm2qmta200314.shtml?spm=C22284.PK1ANB2v5V08.S63367.41>

빈칸 채우기

填空

主播 受到新冠肺炎疫情的影响，当地时间13号希腊奥委会宣布，因围观人数过多，取消在希腊境内的2020年东京奥运会火炬 **1** ____。那么，随后，东京奥组委发表声明称，将确保日本境内的火炬传递如期安全地展开。

导播 今年东京奥运会圣火12号在希腊采集成功，火炬随后开始在希腊境内传递。但仅过了一天，希腊奥委会发表声明称，因大批人群 **2** ____新冠肺炎疫情防范的警告，围观火炬传递，在与希腊卫生部门和国际奥委会协商之后，决定取消在希腊境内的东京奥运会火炬传递，但奥运圣火还将按计划于19号转交给东京奥组委，交接仪式将没有观众。东京奥组委随后发表声明表示，东京奥组委将把奥运圣火带回日本，遵循日本政府制定的防疫措施，与日本所有市政府和相关机构紧密合作，确保日本境内的奥运火炬传递在3月26号安全开始。然而在新冠肺炎疫情进入全球大流行的背景下，日本境内的火炬传递 **3** ____按照原有规模进行，目前还 **4** ____。据日本广播协会电视台统计，截至东京时间13号22时，日本国内新冠肺炎确诊病例增至725例，死亡21例。13号当天，日本参议院全体会议表决通过，新型流感等对策特别措施法修正案，这意味着日本首相可以根据新冠肺炎疫情的传播情况， **5** ____发布紧急事态宣言，宣布国家进入紧急状态。



핵심단어 关键词

중국어 단어	병음	뜻
希腊	Xīlà	[명사] [지명] 그리스(Greece). 수도는 아테네
围观	wéiguān	[동사] 둘러싸고 구경하다. 에워싸고 관람하다
如期	rúqī	[부사] 기한대로. 예정대로. 기일 내에
协商	xiéshāng	[명사] [동사] 협상(하다). 협의(하다)
遵循	zūnxún	[동사] 따르다
紧密	jǐnmì	[형용사] 긴밀하다. 굳다. 밀접하다
紧急	jǐnjí	[형용사] 긴급하다. 절박하다. 긴박하다

핵심표현법 主要句式

1 传递~ [chuándì]

'차례차례 전달하다'라는 의미로 넘겨주다, 전해 주다 라는 표현 할 때 사용. 또한, 축구·럭비 따위에서 공을 패스(pass)하다, 시험장에서 종이쪽지 따위를 건네다 라는 표현 할 때도 사용

邮件**传递**中要尽量避免出现差错。

우편물을 배달할 때는 최대한 실수가 없도록 해야 한다.

2 不顾~ [búgù]

顾는'뒤돌아보다, 정신을 집중하다, 주의하다, 고려하다, 돌보다' 라는 뜻으로 사용. 부정부사 不과 결합해 쓰여 고려하지 않다, 꺼리지 않다, 상관하지 않다 라는 표현 할 때 사용

他俩**不顾**二十岁的年龄差距结婚了。

그들은 이십 년의 나이 차를 극복하고 결혼했다.



3 能否~ [néngfǒu]

能否는 가능성을 나타내는 '~할 수 있다'라는 의미로 사용. '부정하다, 아니다'라는 뜻인 否는 能과 결합해 동사앞에 쓰여 ...할 수 있을까?라는 표현 할 때 사용

新法案能否通过，前景尚不明朗。

새 법안의 통과 여부는 아직 불투명하다.

4 不得而知~ [bùdé'érzhi]

不得는 '할 수가 없다'라는 뜻으로 알 방법이 없다, 알 수가 없다 라는 표현 할 때 사용. 而는 같은 종류의 단어 또는 문장을 접속해주는 역할 함

他俩之间究竟发生了什么事情，我们不得而知。

그 둘 사이에 도대체 무슨 일이 일어났는지 우리는 알 수가 없다.

5 随时~ [suíshí]

'수시로, 언제나' 라는 뜻으로 시간을 가리지 않고, 아무 때나 라는 표현 할 때 사용, 장소를 가리지 않고 라는 표현 随地와 자주 같이 사용해 언제 어디서나, 시간과 장소를 가리지 않고 라는 의미를 나타냄

如果想见我，随时都可以来找我。

내가 보고 싶다면 언제든지 찾아와.

토론 讨论

- 1 您有打算去观览2020东京奥运会吗?
- 2 您还有关于88年韩国奥运会的记忆吗? 请讲一讲。
- 3 您去过希腊吗? 如果还没有去过的话, 计划什么时候去希腊旅游呢?
- 4 您喜欢希腊神话吗? 看过那些关于希腊神话的电影或书, 请聊一聊。

